



联合国 大会



Distr.
GENERAL

A/44/444
14 August 1989
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH/SPANISH

第四十四届会议

临时议程 * 项目 63(h)

全面彻底裁军

国际武器转让

秘书长的报告

目 录

	页 次
一、 导言	2
二、 从各国政府收到的资料	3
哥伦比亚	3
厄瓜多尔	10
芬兰	12
法国 (代表欧洲共同体12个成员国)	13
挪威	15
波兰	16

* A/44/150 .

一、导言

1. 1988年12月7日，大会通过题为“国际武器转让”的第43/75 I号决议，其中第1—4段内容如下：

“大会，

“.....

“1. 深信武器转让的一切方面都值得国际社会慎重审议，特别因为：

“(a) 武器转让对于紧张地区和区域冲突具有潜在的后果，威胁到国际和平与安全和国家安全；

“(b) 武器转让对各国人民社会和经济和平发展进程已知具有潜在的不利影响；

“(c) 武器的非法秘密贩运日益增加；

“2. 请会员国特别考虑采取有关这些令人关心事项的下列措施：

“(a) 增强有关生产或运输武器的全国管制和警戒系统；

“(b) 审查如何避免获取本国正当安全需要以外的武器，同时要考虑具体的区域特征；

“(c) 研究使全世界的武器转让更加公开和坦诚的办法；

“3. 请裁军审议委员会在审议常规裁军问题时考虑到上述各事项；

“4. 请秘书长征询会员国对上述第1和2段所提问题的看法和建议，并收集所有其他有关资料提交大会第四十四届会议。”

2. 按照该决议第4段的规定，秘书长于1989年2月7日发出一份普通照会，请各会员国在1989年7月1日以前就这件事提出它们的看法和建议以及任何其他有关资料。 迄今为止，秘书长已经收到哥伦比亚、厄瓜多尔、芬兰、法国、挪威和波兰的答复。 这些答复附印在本报告的第二节内。

二、从各国政府收到的资料

哥伦比亚

(原件: 西班牙文)

(1989 年 5 月 5 日)

1 . 哥伦比亚政府深信, 武器转让问题的所有方面都值得在联合国范围内加以慎重审议, 因为武器转让是通过复杂的商业和政治国际关系网进行的, 对此所有国家都有责任。

2 . 秘书长的各项研究, 特别是关于: “军备竞赛和军事支出的经济和社会后果,” “裁军与发展之间的关系”、 “常规裁军”、 “裁军与国际安全之间的关系”等的研究, 使人们清晰地看到了军备竞赛的巨大规模、现代化武器所能造成的灾难性破坏, 以及非法军火贸易对国际和平与安全的有害后果。

武器转让与国际安全

3 . 各国竞相积极地积累越来越精密和具有破坏性的武器, 无论是通过生产或进口的方式, 对国际关系的所有方面都有最危险的影响, 也是对在正义、平等、独立和合作基础上建立一个和平的国际关系体系的最大障碍之一。

4 . 不但军事和经济上最强大的国家以及各主要政治军事同盟参与军备竞赛, 并且整个世界也直接或间接地参与军备竞赛, 在政治、经济、社会和心理上对人类产生了深远的影响。

5 . 国际武器转让在军备竞赛上占据最主要地位, 尤其是在常规武器方面, 从而它创造一种更适于武装冲突的气氛, 因为它为世界上的争执作准备, 而不是为建立和平作准备。 此外, 武器转让促成了怀疑和恐惧的恶性循环, 这是导致军备竞

赛的原因，并且使人们更难以进行保障国际安全的努力，特别是通过《联合国宪章》所规定的和平解决争端的制度来保障国际安全。

6. 虽然武器转让不是引起冲突的主要原因，并且控制武器转让也不是唯一的解决方法，不过近代历史表明，武器转让增加了武装冲突的可能性、延长和强化了争端，并且干扰了争端的和平解决。

7. 常规武器转让为区域争端火上加油，有些人称它为“低强度战争”，这种转让使得大国能够对它国进行政治干预，对它们自己的危险极小，但是对争端国家却造成难以计算价值的死亡和破坏。此外，武器转让为大国之间争霸的利益服务，并会产生一种危险，那就是在世界某些区域的一个严重局势可能转变为它们之间的直接冲突。此外，大国利用武器转让作为一种政治或经济的工具来施加压力，减小了冲突各方找寻可能解决方法的行动自由。

8. 在1980年代，军火贸易在全世界纵横发展，不受约束地进行。过去时代有些国家对军火贸易所加的少数限制已经为了政治和经济战略而被大大地减弱，损害了国际和平与安全。

9. 另外，在1980年代也没有看到发展新类型武器方面的努力有所减少，这种努力导致了军备竞赛的凶猛势头。此外，更多数目的国家目前正在设计、生产和部署新的甚至更致命性的武器，其中许多转让给第三世界国家。

10. 同样的，对军事技术的缺乏管制使得许多高度军事化的国家——它们中有些处于存在紧张或冲突情势的地区——能够获得技术来生产越来越有破坏力的武器。有些国家还获得了能够远距离运输具有大规模破坏性的核、化学及其他武器的运载系统。

11. 这种不分杀伤对象武器的转让方面的危险集中情况，因此造成的核武器和化学武器的扩散以及越来越多国家发射这些武器的能力，都值得国际社会给予优先注意。

武器转让和发展中世界

12. 第三世界一直是第二次世界大战以来发生战争的场所，也是目前正在发生的各种冲突和战争的场所。这些冲突造成了对各式各样武器和军事设备的不断需求，很少的供应国家抗拒了这种谋取利润的诱惑。

13. 第三世界为新技术提供了真实状况而非模拟状况的测试场所，从而使得利用在所转让武器上的新技术除了增加威力范围和破坏性以外，并且因为它们所具有的不分杀伤对象的效果而对平民人口有更大的危险性。

14. 有边境冲突或种族冲突或内部斗争的那些国家，面对着安全上的需要，必须获得武器自卫，因此很容易地就成为了军火生产商、批发商或中间商的猎物，这些商人受着无情的商业规律的驱策，对于人道主义方面的考虑是无动于衷的。此外，这些国家可能情愿使用武器，对它们中有些来说，武器似乎比和平手段来解决争端更有吸引力。

15. 即使根据现有的有限数据，也可估计出全部武器出口中大约75%是输出到发展中国家。考虑到出口武器的数量和单位价值的增加，这代表了大量的财富从穷国流到富国，其害处尤其严重，因为这表示外汇方面的大量损失，而外汇的稀少是第三世界经济增长和发展方面的最严重障碍之一。

武器转让、发展和安全

16. 很明显，常规军备竞赛吸走了国家和国际的许多资源，这些资源本来可以用在社会福利和经济发展方面。为了维持、增加和更新目前的武器军火库所需的资源的数量，不论是在生产国或进口国内，都是军备竞赛对世界经济增长前景的不利影响及其严重后果的最明显方面，尤其是对发展中国家的经济和社会发展所起的严重后果。

17. 常规武器和武器转让也是造成我们社会军事化的原因。这些武器要对所

付出的道德、社会和人道代价付出很大部分的责任，这些代价必须加在冲突与战争以及筹备冲突与战争的经济负担上面。

18. 常规武器还吸收了越来越多的科学家和技术人员到研究和发展方面，这些人对于他们的专门化工作的继续便会有了特别的利益。从而创造了一种上下联系，能够干扰那些希望限制武器生产方案的人所做的努力。

19. 常规军备方面的支出比核武器方面支出大若干倍。就费用来说，常规武器以及为生产和维持常规武器所保持的劳动力和科技资源是一个巨大的财政负担，因此对生产这些武器国家的资源是一个很大的消耗。这些国家便必须依靠继续出口这些武器来补偿生产的费用和平衡其国际收支。生产武器的国家有多余武器出售，单单这一个事实便构成了一种动机因素，要促进武器转让以及激励无限制的竞争来满足这项需求或创造需求。

20. 武器的进口使得进口国产生依赖。供应商一般通过武器贷款的方式来帮助筹措售卖武器的资金，这种贷款造成了进口国方面的财政、甚至政治上的义务。军援也造成义务和政治依赖。在这两个情况下，武器接收国由于债务以及必须获得配件和持续的供应而与供应商保持不断的关系，通常是长期性的。

21. 虽然进口武器可以引用加强国防安全作为理由，或作为理论上的理由，但是这个动机就不能够用在出口国身上。出口国的安全并不因为武器贸易而增加，而出口武器所取得的经济利益似乎在目前除了边际性的以外也不足以补偿这些军事费用或者作为军事费用的理由。另外，购取武器对于购买国在安全方面似乎也没有补助，尤其是当我们考虑到，造成全世界最近几十年来的战争和冲突的原因大部分都是这些购买的武器，而由于经济和社会发展任务的资源被挪用加重了安全上的非军事威胁。

22. 目前在一些发展中国家正在发展的军事工业就是对这些国家在其国际或区域关系中所面对的安全问题的一个具体反应。尽管如此，虽然这些工业或许能够节省一些外汇以及产生军事进口代替的作用，不过它们要求把将来很大部分的税收

用在这方面，并不足构成对目前国际情况的恰当对策。因而，把预算岁入分配在这方面所产生或会产生的中长期影响和后果对于经济和社会发展的和平进程是有害的，因为所要用的这些资源本可用来满足国家需要。

23. 无论如何，一般百姓对军事设备付出了双重代价——虽然在工业化国家内不完全是这样——因为对他们在保健服务、教育机会和未污染的水、更好的食物、适当的住房、农业发展等等方面所受到的损失都没征求他们的意见。

24. 发展中国家有一个趋势，在军事设备方面比在经济增长和生活水平方面更加模仿发达国家。然而，发展中国家大部分要靠进口，而工业化国家在增加它们的军火库方面则不仅相对独立自主，并且还能从出售或转让武器方面取得物资或政治上的利益。

非法武器贸易

25. 日益增长的非法武器贸易是武器转让的整体之一部分，涉及到战争、恐怖主义、颠覆、犯罪和贩毒之间的危险的错综关系，所追求的是权力和金钱、意识形态、政治宣传和宗教狂言，没有海洋和大陆的界限，能够很容易地适应于最变化多端的局势和特殊情况。

26. 哥伦比亚时常警告国际社会非法武器贸易的后果，认为这是一个进一步使紧张情势严重化、威胁各国国内安全以及区域安全、和加强反对裁军进程的力量中的一个现象。哥伦比亚也曾呼吁各国注意武器贸易方面的激烈竞争以及有些国家对于武器在其国内自由出售、转让和供应所表现的令人惊心的漠不关心，从而导致了武器市场的巩固，使得拥有无限经济资源的罪犯、恐怖分子和毒犯能够获得所需的一切设备来从事他们的死亡用途。

27. 尽管许多国家由于非法武器贸易成为被害者的这些后果，但是我们对于武器贸易对我们社会的影响知道得较多，对于武器贸易进行方式则知道得较少。由于武器贸易的秘密性质，为了更好地了解其性质，我们必须对各国政府或公众已经知道的那些交易加以探讨。

28. 非法武器贸易指的是违反国家或国际法或规定的程序所进行的交易，对于这些交易有关的政府或个人要受惩罚或制裁。

29. 根据定义，非法贸易是在暗地进行的，通常涉及到以不正当程序获得的武器或军事设备，因此供应的情况也是不正当的。

30. 有些非法贸易的形式可以称为“灰色武器市场”，这要看所转让的武器或军事设备的性质或者交易的性质而定。例如，一个转让的产品如果同时拥有民用和军用性质并且是供应给“禁运”国家或者供应给已知或被怀疑会拿它来作为暴力用途的集团或个人，则这个产品就属于灰色领域。

31. 探讨非法武器贸易及其来源问题，以及评价其对国际、区域和国家和平与安全的后果、最终对于保障人权的后果，这是一项基本而紧急的任务。

33. 联合国的本质和目标是和平、安全与各国的经济和社会进步、以及实现人权，哥伦比亚认为联合国能够对解决非法武器贩运问题作出积极贡献，消除这一个没有政治思想、疆界或法律界限并且可能是一种暗藏的干涉形式的威胁。

管理和控制国际武器转让措施的原则 和必要组成部分

33. 审议关于管理和控制国际武器转让措施的各项原则必需根据一项前提，那就是武器是一个战争工具，是为了杀人和破坏而设计和生产的，因此，它们的使用是对每一个人生命权本身的侵害，其意义如下：

- (a) 武器转让阻止了每一个人对基本必需品和正当生活权利的充分享受；
- (b) 武器转让扭曲了每一个人享受所有各种发展的权利；
- (c) 武器转让侵犯了人民自决的权利；
- (d) 另外还存在着根据国际法国家责任的基本原则，这是一个附属于受到充分

保护的主权权利的责任。 每一个国家在其本国疆界范围内有责任尊重国际准则。（因此，没有一个国家可以参与或者漠视对这些准则的违背，或者罔顾其责任）；

(e) 国际武器转让在许多国家所面对的基本安全问题方面起着压倒一切的作用。一个这样的问题是保护它们的经济、政治和社会发展免受内部和外部的威胁——免受在国家建设进程中所固有的那些威胁以及免受来自国际一级的那些威胁，在这种国际一级，使用武力和恐吓继续是武力外交的一部分，尤其是那些拥有经济、技术和军事实力的国家所做的威胁。

34. 对付在国际武器转让方面所固有的那些问题所采取的措施必须在更广泛的国际安全范围内加以考虑，其中包括和平解决区域冲突、谈判核裁军、严格解释《不扩散核武器条约》、通过《化学武器公约》、谈判减低常规武器的水平、以及首要的尊重《联合国宪章》所在国际准则。

35. 在探讨关于解决国际武器转让问题的措施方面必须考虑到下列事项：

(a) 这些措施必须有助于常规裁军进程、减少军事和非军事方面对安全的威胁、建立信心、以及尤其是有助于扭转那个使武器转让成为暴力工具和利润丰富的生意终端用户的登记册来加以补充，公布用户应该是任何交易的一项必要条件。

36. 在决定关于国际武器转让的原则和准则时，会员国也应就违反这些原则和准则的国家所应适用的制裁作出决定。 一个这样的制裁或许是由供应国根据非法交易时所查获的武器价值向一个联合国促进裁军与发展基金缴纳款项。哥伦比亚认为，应该有一个机构，除了作其他事以外，还要对已经证明非法的案件保持关于要求归还被扣留的非法转让武器的申请档案。

37. 依照大会第43/75I号决议在联合国主持下执行工作的专家小组应该建议一个行动方案和时间表供会员国分阶段执行。

厄瓜多尔

〔原件：西班牙文〕

〔1989年6月12日〕

1. 厄瓜多尔是一个拥有和平主义传统的国家，对于世界军火市场没有实际重要性，对这件事的政策是光明公开的，所以厄瓜多尔大力同意，国际社会应该在所有多边裁军讲坛上不断地审议国际武器转让的所有方面问题。厄瓜多尔还支持从事这些讲坛所决定进行的那些专门研究，以便增补更新关于这个主题及其真正的影响的资料，从而能够对有效控制和监测这种武器转让所需的机制提供更清楚的了解。

2. 此外，在这方面还必需支持执行各种旨在达到上述目标、支持及配合各种多边倡议的单方面、双边和区域倡议。

3. 在国际社会为了改善对国际武器转让的控制所可能通过的机制中，不应忽视设立一个关于这类转让的登记册的可能性。已经有一些其他国家为了对这些转让有更清楚、更新的了解而提出过这个建议。这项建议将需要武器供应商和接收者的坚定参与，它们必须把对这项促进和平与国际安全的倡议的支持摆在对其他事项的单方面利益之上。

的趋势；

(b) 由于非法武器贸易的特别有害的性质，所以消除非法武器贸易及其所带来的对人权的侵犯的那些措施值得优先重视；

(c) 生产和供应以及贩卖大规模毁灭性武器及其发射系统以及这种技术的转让必须加以禁止以作为全面消除的第一步；

(d) 武器贸易虽然是全世界利润最丰富的商业之一，但是它远超越贸易的领域。因此，除了评估武器贸易对国际贸易关系的影响以外，还必须评估武器贸易对世界、区域和国家政治所涉及的严重问题；

(e) 必须审议武器转让如何影响到民用与军事部门之间的一般关系和政府与武装部队之间的特殊关系；

(f) 武器转让造成了供应商与接受国之间的相互依赖，破坏了减少军备水平的不受影响的努力，妨碍了冲突各方寻求和平解决争执的行动自由。因此必须审查这种相互依赖的情况及其对管理和控制武器转让的可能措施的影响；

(g) 武器转让不论是通过出售、赠予、交换或各式各样合法或非法交易来供应，并且有政府和军事工业、代理商或中间商的参与，它们都涉及到供应商和接收者。所以对武器转让的管理和控制必须考虑到所有涉及这类交易的方面所起的作用；

(h) 为了控制武器转让，尤其是防止非法贩运，各国必须对武器和军事设备的生产、供应、购取和运输采取严格的规定，或者加强已有的规定；

(i) 各国必须探讨方法和途径来避免获取除了它们正当安全需要以外的武器。这种区域机制所提供的讲坛或许能够为此目的促成协定；

(j) 在寻找途径来确保全世界武器转让方面更公开、更透明以及建立信心方面，必须拟订程序来取得关于军事开支、武器和军事设备的生产以及所有的武器交易的资料情报，包括涉及双重用途设备的情报资料。这项情报还必须用一个关于公布

4. 厄瓜多尔还认为，国际社会对待这个主题不仅必须作为一个不可免的道德义务来考虑，并且——鉴于全世界当今面对的严重经济局势——作为一个必要事项来考虑。国际社会不可漠视大部分的国际武器转让是给发展中国家的这个事实。这些国家由于内部或双边冲突的压力而不得不把巨量的金钱用来建立它们的军火库，超过了可接受的限度，而不是把它们的资源用来获取根据社会和经济发道理所应获取的资产。

5. 同样地，国际社会必须考虑到数量巨大的武器最通常输去的地区是世界各地的冲突地区，从而增加了对国际和平与安全的可能危险。其结果是，冲突加剧

不仅危害到冲突各方，并且危害到冲突地区的其他国家，在许多情况下，也危害到国际武器供应商本身。

6. 1980年代以来国际武器市场需求量的减少——主要是与世界性经济衰退、外债和石油价格降低有关——不可被作为年复一年推延审议这样一个对国际社会关系重大的主题的借口。联合国必须尽早开展严肃谈判，以期达到广大多数国家对这件事所期望的目标。

芬兰

〔原件：英文〕

〔1989年7月17日〕

1. 在芬兰只有经过特许才能生产、进口、出售、购买和占有武器和弹药。
2. 芬兰不取得超过本国国家安全需要的武器，芬兰建立国防工业是为了向芬兰防御部队提供必要的物资。
3. 芬兰政府严格控制武器的出口。所有出口都需要经过政府的允许。（如果出口材料仅为少量的样品，由国防部颁发出口许可证。对于不属于战争物资的武器和弹药，由内政部颁发出口许可。）
4. 根据联合国安全理事会具有约束力的决议制定的国家条例，如禁止向某些国家出口武器，就不得颁发出口许可。
5. 在上述条例不适用的情况下，芬兰所遵循的原则是：不允许向进行战争或军事冲突的国家或具有严重和明显武装冲突危险的地区或严重侵犯人权的政权出口武器。
6. 除某些例外情况以外，出口商得提出由接受国主管当局发出的终端用户证明，说明将不会将这些物资转口。作为一种管制的辅助办法，芬兰当局要求接受国的海关当局应在出口日期的一个月之内提出文件，证实有关物资已经进口到该国。

7. 鉴于上述情况,芬兰政府认为,在芬兰武器出口方面,已适当考虑到大会第43/75 I号决议所提出的各事项。

8. 为进一步推动在限制武器转让方面的国际合作,从而加强国际和平与安全,芬兰政府特提出下列建议:

(a) 关于上述决议第一段(a)和(b)分段,芬兰政府认为,在联合国主持下对国际武器转让的影响进行一项研究是有用的。这项研究可以为在此领域采取进一步的国际行动打下基础;

(b) 关于第一段(c)分段,芬兰政府建议,各会员国将所有的武器转让通知秘书长。并向秘书长提供有关出口物资的数量和质量、价值和接受国的资料。此类资料可由联合国每年进行收集和公布。各国有关武器转让的国家立法也应加以公布。此外,还应考虑报告的安排是否也应包括武器生产所需的技术转让;

(c) 关于第二段(b)分段,芬兰政府认为,联合国应鼓励其会员国不向冲突地区和交战国转让武器;

(d) 关于第二段(c)分段,芬兰政府愿意指出,第一段(c)分段所预期的一项报告和公布资料的安排,也有助于公开和坦诚的目标。

法国

(代表欧洲共同体12个成员国)

[原件:英文]

[1989年7月24日]

1. 在过去的20年期间,在裁军辩论中,越来越多的国家一再提出必须进一步限制国际武器转让和加强在此方面的公开性。大会就此问题曾多次提出建议。第十届特别会议,即专门讨论裁军问题的大会第一届特别会议的《最后文件》也提到这一问题。

2. 12国认为,国际社会的所有成员国加强在武器转让方面的限制,也是推动在较低武器水平上实现国际安全与和平的一个因素。

3. 同在所有军事事务上一样,寻求在此方面的更加公开和坦诚,也将有助于增加信心和排除误解,从而缓和国际和区域的紧张局势,因此能有助于促进裁军和武器管制。

4. 12国认为,国际武器转让的问题以及所涉的政治、经济和安全问题,需要引起国际社会的最大注意。

5. 在此背景下,12国在大会第四十三届会议上为第43/75 I号决议的通过作出了贡献,12国中有5个国家参加成为该决议的提案国。在通过该决议时,大会强调各会员国需要研究一些办法,推动在国际武器转让方面加强限制并做到更加公开和坦诚,12国不断为此作出努力。

6. 12国还认为,裁军审议委员会在其1989年实质性会议上,在审议常规裁军问题时,按照大会第43/75 I号决议,讨论了国际武器转让问题,这一情况具有重要意义。

7. 12国欢迎上述决议请秘书长在政府专家的协助下,研究如何在全球范围和一视同仁的基础上使国际武器转让更加摊明,同时还要考虑到各会员国的意见和其他有关资料,包括非法贩运武器问题的资料。

8. 12国认为,应在逐渐进行的基础上,解决国际武器转让问题,首要的目标是查明和澄清其影响和范围。

9. 12国深信,需要在武器贸易方面做出新的和富有想象力的努力,才能在全世界范围减少常规武器的数量。限制武器贸易并避免获取本国正当安全需要以外的武器,可有助于促进这一目标的实现。

10. 12国同时希望指出,向秘书长提出意见和建议以及即将进行的如何使用国

际常规武器转让更加摊明的研究，决不意味着限制任何国家按照《联合国宪章》第51条所享有的自卫和保卫本国安全的固有权利。

11. 在全球范围和一视同仁的加强限制，可能为生产国和接受国接受，而且将肯定有助于增强国际信心。

12. 此外，军火主要供应国和购买国政府，应对如何加强合作进行协商，以便约束国际非法常规武器的交易，并查明制止这种交易的可能措施。

13. 12国相信，按照这种做法并以大会第43/75 I号决议为基础，就可能在加强限制的同时，在全球范围和一视同仁的基础上，使国际武器转让更加摊明。因此，在执行该决议的过程中，还有可能出现一种国际武器转让的新的行为方式，从而大大有利于世界和平和稳定。

挪威

〔原件：英文〕

〔1989年7月13日〕

1. 大会第四十三届会议通过了题为“国际武器转让”的第43/75 I号决议。这反映了国际社会对于武器出口日益增加感到关切。决议列举了同国际武器转让有关的某些最重要的问题，希望这能表明联合国介入此一领域的一个新的开端。所计划进行的研究，将为进一步的努力提供良好基础。

2. 今后限制国际武器转让的措施，应该更加公开和坦诚，以便有利于加强国际管制。就国际武器转让来说，国际社会在许多方面正在改变想法。许多国家正在研究有关军火交易政策的各种问题。若干国家正采取补救办法，制止秘密的交易和加强国家对武器出口的管制。

3. 各国都对武器有正当的需要，以保卫本国的安全，因此主要的目标是，限制获取国家正当需要以外的武器。国际武器转让的问题，关系到全世界所有的国

家，包括发达国家和发展中国家。第三世界国家也进行大量的武器贸易。这给脆弱的经济造成沉重的负担并占用了各种发展目标的资源。

4、获得武器是一国家政府的正常责任。必需加强政府在进出口武器方面的责任，以便更好了解和加强国际武器转让。出口武器的国家，应当考虑是否具有十分完备的出口管制办法。对武器的影响作出分析，是将武器贸易限制在最低必要水平的另一个办法。

5、最近几年，挪威大大加强了有关武器转让的出口管制办法，其中包括服务和技术的出口。挪威对武器转让的管制，主要目的是防止向交战中的国家或受到战争威胁的国家，或进行内战的国家、或严重侵犯人权的国家出口武器。实际上执行的政策甚至更加严格。挪威武器出口的主要对象是同盟国和其他密切结盟的国家，包括北欧地区和西欧的中立国。

6、在考虑出口武器时，也应考虑到进口武器的国家出口管制立法的可靠性。挪威注意防止不希望发生的转口，包括转口挪威生产的货物或转让挪威的技术。因此，通常要求终端用户为一国家政府，或是一国政府的代理人。

波兰

〔原件：英文〕

〔1989年7月25日〕

1、波兰政府一向支持联合国作出努力进一步削减不受统制的武器交易，还支持联合国更加公开辩论此问题的各项活动。

2、波兰注意到军火交易和武器生产之间有密切的关系。因此，波兰支持可以停止费钱的军备竞赛和有助于减少对各国经济，特别是发展中国家经济造成不利影响的各项活动。

3. 华沙条约缔约国，包括波兰在内，过去多次宣布主张削减军备和武器销售，反对向冲突地区转让军备。波兰愿意参加在区域范围，例如在欧洲范围就此事项可能举行的谈判。

4. 还应强调指出，波兰所采购的武器数量，一直取决于防御的合理需要，以便足够对付近代史上不同时期所出现的实际威胁。

5. 波兰非常重视有效的限制可用于制造武器的物质的国际贸易。在此方面，对于可以直接或间接用于生产化学武器的具有双重用途的化学原料，波兰制定规章加以限制。

6. 波兰政府宣布完全愿意继续支持联合国作出努力消除国际武器转让所带来的威胁，与此同时也注意到这一问题的复杂性和敏感性，特别是有效管制或解决这一危险现象的复杂性和敏感性，该问题许多年来一直毒化着国际关系，威胁着和平与世界安全的脆弱结构。
